

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 22042431									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Beachten Sie die angegebenen Gewichtsbeschränkungen und beladen Sie den Anhänger nicht übermäßig.	Observe the specified weight restrictions and do not overload the trailer.	Respectez les limites de poids affichées et ne surchargez pas la remorque.	Seguire i limiti di peso pubblicitari e non sovraccaricare il rimorchio.	Houd u aan de aangegeven gewichtslimieten en overbelast de aanhanger niet.	Siga los límites de peso publicados y no sobrecargue el remolque.	Dodržujte uvedené hmotnostní limity a nepřetěžujte přívěs.	Pridržavajte se objavljenih ograničenja težine i nemojte preopteretiti prikolicu.	Pridržavajte se objavljenih ograničenja težine i nemojte preopteretiti prikolicu.	Tartsa be a kiírt súlyhatárokot, és ne terhelje túl az utánfutót.
Wenn der Anhänger über Sicherheitsgurte verfügt, verwenden Sie diese immer, um Gegenstände sicher zu halten.	If the trailer has seat belts, always use them to keep items secure.	Si la remorque est équipée de ceintures de sécurité, utilisez-les toujours pour maintenir les objets en sécurité.	Se il rimorchio è dotato di cinture di sicurezza, utilizzarle sempre per tenere gli oggetti al sicuro.	Als de aanhanger veiligheidsgordels heeft, gebruik deze dan altijd om spullen veilig te houden.	Si el remolque tiene cinturones de seguridad, utilícelos siempre para mantener los artículos seguros.	Pokud má přívěs bezpečnostní pásy, vždy je používejte k zajištění věcí.	Ako prikolica ima sigurnosne pojaseve, uvijek ih koristite za sigurno držanje predmeta.	Ako prikolica ima sigurnosne pojaseve, uvijek ih koristite za sigurno držanje predmeta.	Ha az utánfutó rendelkezik biztonsági övvel, mindig használja azokat a tárgyak biztonságban tartása érdekében.
Führen Sie regelmäßige Wartungsarbeiten am Anhänger durch, einschließlich der Prüfung von Reifen, Bremsen und Lichtern.	Perform regular maintenance on the trailer, including checking tires, brakes and lights.	Effectuez un entretien régulier de la remorque, notamment en vérifiant les pneus, les freins et les feux.	Eeguire la manutenzione regolare del rimorchio, compreso il controllo di pneumatici, freni e luci.	Voer regelmatig onderhoud aan de trailer uit, inclusief het controleren van banden, remmen en verlichting.	Realice el mantenimiento regular del remolque, incluida la revisión de neumáticos, frenos y luces.	Provádějte pravidelnou údržbu přívěsu, včetně kontroly pneumatik, brzd a světel.	Obavite redovito održavanje prikolice, uključujući provjeru guma, kočnica i svjetala.	Obavite redovito održavanje prikolice, uključujući provjeru guma, kočnica i svjetala.	Végezzen rendszeres pótkocsi karbantartást, beleértve a gumiabroncsok, fékek és lámpák ellenőrzését.
Passen Sie die Bremsen des Anhängers entsprechend der Beladung und den Straßenbedingungen an.	Adjust the trailer brakes according to the load and road conditions.	Réglez les freins de la remorque en fonction de la charge et des conditions routières.	Regolare i freni del rimorchio in base al carico e alle condizioni della strada.	Stel de remmen van de aanhanger af op basis van de belading en de wegomstandigheden.	Ajuste los frenos del remolque según la carga y las condiciones del camino.	Seřďte brzdy přívěsu podle zatížení a stavu vozovky.	Prilagodite kočnice prikolice prema opterećenju i uvjetima na cesti.	Prilagodite kočnice prikolice prema opterećenju i uvjetima na cesti.	Állítsa be a pótkocsi fékjeit a terhelésnek és az útviszonyoknak megfelelően.
Stellen Sie sicher, dass die Beleuchtung des Anhängers ordnungsgemäß funktioniert, einschließlich Bremslichter, Blinker und Rücklichter.	Make sure the trailer lights are working properly, including brake lights, turn signals and tail lights.	Assurez-vous que les feux de la remorque fonctionnent correctement, y compris les feux stop, les clignotants et les feux arrière.	Assicurati che le luci del rimorchio funzionino correttamente, comprese le luci dei freni, gli indicatori di direzione e le luci posteriori.	Zorg ervoor dat de lichten van de aanhangwagen goed werken, inclusief remlichten, richtingaanwijzers en achterlichten.	Asegúrese de que las luces del remolque funcionen correctamente, incluidas las luces de freno, las señales de giro y las luces traseras.	Ujistěte se, že světla přívěsu fungují správně, včetně brzdových světel, směrových světel a koncových světel.	Provjerite rade li svjetla prikolice ispravno, uključujući svjetla kočnica, pokazivače smjera i stražnja svjetla.	Provjerite rade li svjetla prikolice ispravno, uključujući svjetla kočnica, pokazivače smjera i stražnja svjetla.	Győződjön meg arról, hogy az utánfutó lámpái megfelelően működnek, beleértve a féklámpákat, az irányjelzőket és a hátsó lámpákat.
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen. Lees de vermelde informatie zorgvuldig	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití. Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny	Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu. Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo. Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást. Olvassa el figyelmesen a felsorolt
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 22042431									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mental en Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.